

**Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

**Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918  
16 (1902)**

84 (11.4.1902)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-309719](#)

# Norddeutsches Volksblatt

Organ für die Interessen des werktätigen Volkes. Nach der illustrierten Sonntagsbeilage „Die Neue Welt“.

**Norddeutsches Volksblatt** erscheint täglich mit Ausnahme der Tage nach Sonn- und gesetzlichen Feiertagen. Abonnementpreis pro Monat inkl. Bringporto 70 Pf. bei Schreibwaren- u. Verlag, durch die Post bezogen (Postamtliche Nr. 5420), vierteljährlich 210 Pf., für 2 Monate 1,44 Pf., monatlich 72 Pf. inkl. Belegerung.

Redaktion und Expedition:  
Bant, Neue Wilhelmshavener Straße 82.  
Telephon-Astschink Nr. 58.

Abonnierte werden die fünfgeschossige Corpusei oder deren Raum mit 10 Pf. bezahlen; bei Wiederholung entsprechender Nachfrage. Abonnierte für das kommende Jahr müssen mindestens 100 Pf. vorherzuzahlen, oder in Bubbenberg's Buchhandlung (Gute Thuren- und Mühlstraße) ausgegeben sein. Größere Abonnierte werden früher ersehen.

Nr. 84.

Bant, Freitag den 11. April 1902.

16. Jahrgang.

## Hundertach überzeichnet!

Die russische Anteile soll, nach den Nachrichten des Zar, 100 Jahre überzeichnet worden sein. Ist das wahr, so hat die deutsche Bourgeoisie, statt der verlangten 400 Millionen Mark, 40 Milliarden dem Zaren angeboten. Herr Witte hat es verstanden, dem Schatzial noch zuwenden, sicher haben seine Agenten auf Bestellung mitgezeichnet, und das um so mehr, je mehr die gesuchte Summe anfiel; auch war voranzuschreiben, dass man, nach den Erfahrungen mit der letzten deutschen Reichsanteile, erst recht singt, phantastische Zahlen zeichnen wird; aber immerhin: 40 Milliarden, und 2 Milliarden gleich dazu eingezahlt, und große Summen fest gebunden!

Der Zar sandt eine neue Stütze für seinen verkrachten Thron: die deutsche Bourgeoisie. Schon stand das Haus Romanoff vor dem Bankrott, und das Goldatum Witte rechnete aus, wie viel man erhalten würde, wenn man die Kronjuwelen und die Juwelen unter den Hammer brächte. Nun steht wieder Geld in die Staatskassen, und da die deutschen Zwanzigmarkstücke sich ebenso leicht umprägen lassen, wie die französischen Louisdors, so wird die russische Goldförderung „aufgefertigt“. Ganz werden die gepumpten Millionen im Nu verschwinden, denn die zaristischen Kosten sind bodenlos wie das Donaudelta, aber so lange sich über sie ein Strom ausländischer Goldes ergiebt, bleiben sie nie leer.

Vorzeitig versagte der französische Geldmarkt. Frankreich ist mit russischen Wertpapieren über schwemmt, jeder, der einige Francs entbehren konnte, tauschte sich russische Renten. Die russischen Kupons kuckten in Frankreich als Zahlungsmittel. Jeder Kramer hat sie in seiner Schublade. Sind doch nachgewiesenermaßen die französischen Gläubiger des Zaren lauter kleine Deute. Und als die russischen Anteile Jahre hindurch kein Ende nehmen wollten, als die zum fälschungsaufkauft Gläubiger sich unentzettelbar erwiesen, die Handelskreis kam, die Seewerke traten und die Industrie-Gesellschaften sallierten und russische Aktien zum Papierpreis zu kaufen waren, — da wurde es den französischen Klein-Bourgeois angst und bange und er drohte seinem Knecht zu: Wenn aber jetzt Deutschland dem Zaren Milliarden anbietet, wird da nicht die französische Bourgeoisie neuer Müh jagen um sich von den Geschäftsmachern des Herrschers aller Reichen abermals und abermals das goldene Fitz schreien zu lassen?

Der erste Stoß der neuesten russischen Politik ist gelungen: die Anteile ist glänzend durch. Der zweite, die große theatralische Aufführung des Empfanges des Präsidenten der französischen Republik in Petersburg, ist längst in Vorbereitung. Die aufgehende Sonne des russischen Kredits giebt den goldenen Hintergrund zu den bevorstehenden Feierlichkeiten ab, das blonde deutsche Gold bezahlt ihre Kosten. Herr Lubet und sein Gefolge werden in ein Prunkstück gekehrt werden, beladen mit Gold und glitzernden Goldsteinen, ein Zauberreich innitten der grenzenlosen Ebenen des Zarenteiles, die heißt sind mit den Knochen der verbürgerten Bauernmassen, so zählerisch, dass die Goldstaaten der neuen russischen Staatsanleihe nicht ausreichen würden, um sie zu vergolden. Aber was thut, dass die russische Nation von Störheit, Typhus, Cholera, Pest getroffen wird? Es bleiben von den 100 Milliarden noch immer genug, um die Regimenter zu füllen, die während der großen Parade der französischen Regierung vorgeführt werden; und wenn auch die Rationen der Soldaten schon sind, — ein Gläschen Schnaps treibt ihnen das Blut schneller durch die Adern und die Faust des Inspekteurs prägt ihnen den richtigen Schnell ein! So wird es vor den Augen der französischen Gäste nur Macht und Reichthum geben; ihrer Sinne heraus durch die Entfaltung eines mit den modernen Mitteln des Kapitals arbeitenden afghanischen Prinzen, werden sie nach Frankreich zurückkehren, um mit der Begeisterung einer karakistischen Phantasie, der interessanten Zunge des Diplomaten und der allumfassenden Geduld des Parlamentarier — für die neuen russischen Staatsanleihen, die bald nochfolgen werden, Propaganda zu machen.

Denn der Zar braucht Geld! Immer wieder — Geld! Er braucht es für Kanonen, Soldaten, Panzerfahrzeuge, er braucht es für seine Erberungsämter in Afrika und seine Erberungsämter in Europa. Er braucht Gold, um seine Macht bis an den Indischen Ozean auszudehnen und um in Konstantinopel, dem „Bartgraben“, der Zarenstadt zu herrschen. Er braucht es, um der Welt seinen Willen aufzuhängen, und die Freiheit in Russland niederrücken, in Europa niederrücken, er braucht es für die Wahrheit einer autokratischen Weltregierung, für den überwältigenden Überwitz, die Menschheit auf beiden Hemisphären vor dem Sprudeln des Hauses Romanoff niederkneien lassen zu wollen.

Und die kapitalistische Bourgeoisie Europas giebt dem Zaren das Geld in unbehinderten Millionen. Nicht weil sie an seiner Weltmacht teilnehmend gedenkt; vielmehr ist sie selbst durch diese bedroht; nicht aus politischen Gründen — vielmehr aller politischen Nation zum Trotz; nein, einzig und allein, weil der Zar um ein Prozent mehr verprasst!

Denn in Europa gibt es ja so viel Gold! Welche furchtbare Not! — Geldüberfluss! Die Handelskraft herrscht. Das Kapital findet keine Verwendung: keine neue Bergwerke, keine neuen Fabriken — überall Betriebsstillstände. Und der Mehrwert summelt sich in Milliarden, ohne einen Absatz zu finden. Hunderttausende von Arbeitern werden aufs Pflaster geworfen, um die Mehrwerthebildung einzuschränken; droblos verklammert sie; aber der Mehrwert steigt und steigt, das Gold wächst verzehrt. Was Wunder, dass der den unermesslichen Produktionsmittel der Gegenwart Menschen darbietet arbeiten, um den Reichstum eines kleinen Haushalts zu mehren? Aber wohin mit dem sich häusenden Geldkapital? Da schickt der Zar seinen Geldmesser und bietet vier Prozent — sofort fließt ihm der frei gewordene Mehrwert, gepreist aus dem Schweiz und Süde der deutschen Arbeiter, in gewaltigen Goldströmen zu. Vierzig Milliarden, und zwei von sofort eingezaubt!

Die Arbeitslosen verhungern, kein Geld ist da, um ihren Belegschaften zu schenken — und Milliarden für den Zaren! Kein Geld, um die Arbeitszeit um eine Stunde zu lernen, den Arbeitern erparend Gesundheit, Leben, Kraft und Milliarden für den Zaren! Nach neuen Zügen wird gerufen, der Gutsbesitzer erhält, er darf antreten, der Fabrikant, er verdient nichts mehr, und Milliarden bringen sie zusammen — für den Zaren! Verachtet es, das Kapital mit einem Prozent mehr zu verbrauchen! Es fragt, es ruiniert — nein, nur seine direkte Steuern, viele kleine Höfe und Verbrauchssteuern vom Volke. Aber für den Zaren! Wie! Ward!

Geld bekommen wir in Deutschland eine neue große Militärvorlage. Das ist ganz sicher. Nicht minder sicher ist, dass es dann in der Beurteilung beobachtet wird, Deutschland habe einen Krieg nach zwei Fronten zu befürchten und Russland habe seine Militärmacht verstärkt.

Aber was nimmt das Judentum das Geld her, um seine Militärmacht zu steigern? Aus Deutschland! Das deutsche Kapital bezahlt aus dem Mehrwert die Militärfabriken Russlands; um dieses weit zu machen, entsicht dann der Staat dem deutschen Arbeiter den Rest seines Lagers Böhmen? Besser als Festungen würde das die Grenzen Deutschlands schützen, wenn man dem Zarenteile sein Geld horten wollte.

Der russische Absolutismus lebt vom europäischen Kapital. Er wäre längst — wie der französische Absolutismus im 18. Jahrhundert — an seiner Finanzbasis zu Grunde gegangen, stünde ihm nicht der Fortschritt der europäischen Börse zur Verfügung. So darf es geschehen, dass ein politisches System, das jede wirtschaftliche Entwicklung hemmt, das das Volk zum Verzweigen drängt und die gesammelte Nation gegen sich erhebte, sich niemals zum Trotz aufrecht erhält mit Hilfe der Rätsäckchen, die es in seine Hände einreicht und mit dem aus Europa geholtene Gold bezahlt!

Bevor das russische Proletariat sich mit der russischen Bourgeoisie auseinander setzt, muss es mit dem russischen Absolutismus fertig werden; aber in diesem Kampfe steht es bereits mit dem internationalen Kapital zusammen, das den russischen Absolutismus stört und nötigt, so — lebt die Weltgeschichte das russische Proletariat

schnell in den Anfangen seiner geschichtlichen Bewegung, dass ein politischer Kampf ein Klassenkampf ist, dass dieser Klassenkampf einen internationalen Charakter trägt und dass er im letzten Grunde ein ökonomischer Kampf ist, dass sein Kampf um die politische Freiheit in Russland mit dem Weltkampf des Proletariats gegen das Kapital eng verbunden ist. Sägt der russische Absolutismus, so wird das kapitalistische Europa erstickt und erschlagen; wird das Kapital des Kapitals in Europa gedroht, so wird das zaristische Regime — sieht man selbst von einem gewaltigen Eingreifen ab — rasch sterben, abfallen wie ein Blatt, dem man den Blattzulauf unterbunden hat.

## Politische Rundschau.

### Deutsches Reich.

Die Sozialistkommission probierte am Dienstag Nachmittag auf die Einladung des Abgeordnetenkamms, eines Weingutbesitzers, der für Weinöl schwärmt, hin deutsche Rothweine. Es haben freilich nicht alle Mitglieder daran teilgenommen. Wie die Probe bekommen, darüber wissen die Besitzerstaaten nichts zu melden. Am Mittwoch erledigte die Kommission die Taxisnummern 47 bis 72, welche die Zollage für getreutes Öl, Süßfrüchte, Frucht- und Pflanzenfette und erklärte sich solidarisch mit ihrem bewährten Kämpfer auf wirtschaftlichem und sozialem Gebiete, dem Leiter der Karl-Heine-Silung, Professor Abbe.

Bon der Hölle! Bon Teatralischen Litteratur berichtet die „Volkszeitung“: Bei der Firma „Christlicher Geschäftsinventarverlag“ sind in neuerer Zeit einige demokratische Veränderungen eingetreten, deren Entwicklung gerade jetzt sehr auffällig ist, wenn man berücksichtigt, dass diese Firma es ist, die unter der geistlichen Leitung des verstorbenen Predigers Hölle die Welt mit ihren Schriftmärschen, jahrtagsvorlagegefeierten, sozialistisch-reformistischen Broschüren versorgt hat und im übrigen die Bedeutung der Unabhängigkeiten zu den Anfangen strengster Teatralischen Diktature zu ihrem literarischen Spezialität gemacht hat. Als Vorstandmitglied sind neu eingetreten der Sohne Oberregierungsrath v. Chappius in Charlottenburg, der Professor Dr. Reinhold Seeburg und — was im gegenwärtigen Augenblick das Interessanteste ist — der Ministratsdirektor Dr. Philipp Schwartzkopf in Berlin. — Man sieht, die Interessen der Firma richten sehr einflussreiche Männer für ihr geschäftliches Unternehmen zu finden. Herr Schwartzkopf soll ja wohl, wie es heißt, zugleich Nachfolger als Dezerent des preußischen Bills-Vorstands werden. Unter diesem Gesichtspunkt betrachtet, ist seine enge Verbindung mit der Hölle! Bon Fazit besonders demokratisch. Ueber die politische und konfessionelle Richtung des Herrn Vorstandmitgliedes ist wenigstens kein Zweifel mehr möglich.

„Schönheiten“ der Dreiklassenwahl zu den Kommunalwahlen. Dieses elende aller Wahlsysteme hat dem Dichter Gerhart Hauptmann zu einem Gemeinderatshof verholfen. Der „Strol. Morgen-Ztg.“ wird dazu aus Agnetendorf geschrieben: Bei den am 3. April hier abgehaltenen Wahlen zur Gemeindewahltag lag der seltsame Fall vor, dass die erste und die zweite Abteilung nur aus je einem Wähler, dem Schriftsteller Gerhart Hauptmann und dem Rentier Hager bestand. Alle übrigen 129 Wähler, darunter die frühere 1. und 2. Abteilung, wählten sämlich in der dritten. Anwesend waren 28 Wähler. Gewählt wurden in der dritten Abteilung Fabrikarbeiter und Hausbediener Zeller, in der ersten Schriftsteller Gerhart Hauptmann und in der zweiten Rentier Hager und in der ersten Schriftsteller Gerhart Hauptmann. Die Gewählten waren in der Versammlung anwesend und nahmen die Wahl an. — Herr Hauptmann hat sich also einstimmig selbst gewählt.

Zum Scharmacher-Schwindel über die Zeitschrift wird aus „Am telegraph“: Eine impulsive, im größten Saale Soale stattgefundenen Versammlung der gesammelten Arbeiterschaft der Firma Karl Zoll protestierte energisch gegen die in der jüngsten Zeit von der bürgerlichen Presse verbreiteten Verdächtigungen der sozialistischen Arbeiterschaft und erklärte sich solidarisch mit ihrem bewährten Kämpfer auf wirtschaftlichem und sozialem Gebiete, dem Leiter der Karl-Heine-Silung, Professor Abbe.

Bon der Hölle! Bon Teatralischen Litteratur berichtet die „Volkszeitung“: Bei der Firma „Christlicher Geschäftsinventarverlag“ sind in neuerer Zeit einige demokratische Veränderungen eingetreten, deren Entwicklung gerade jetzt sehr auffällig ist, wenn man berücksichtigt, dass diese Firma es ist, die unter der geistlichen Leitung des verstorbenen Predigers Hölle die Welt mit ihren Schriftmärschen, jahrtagsvorlagegefeierten, sozialistisch-reformistischen Broschüren versorgt hat und im übrigen die Bedeutung der Unabhängigkeiten zu den Anfangen strengster Teatralischen Diktature zu ihrem literarischen Spezialität gemacht hat. Als Vorstandmitglied sind neu eingetreten der Sohne Oberregierungsrath v. Chappius in Charlottenburg, der Professor Dr. Reinhold Seeburg und — was im gegenwärtigen Augenblick das Interessanteste ist — der Ministratsdirektor Dr. Philipp Schwartzkopf in Berlin. — Man sieht, die Interessen der Firma richten sehr einflussreiche Männer für ihr geschäftliches Unternehmen zu finden. Herr Schwartzkopf soll ja wohl, wie es heißt, zugleich Nachfolger als Dezerent des preußischen Bills-Vorstands werden. Unter diesem Gesichtspunkt betrachtet, ist seine enge Verbindung mit der Hölle! Bon Fazit besonders demokratisch. Ueber die politische und konfessionelle Richtung des Herrn Vorstandmitgliedes ist wenigstens kein Zweifel mehr möglich.

### Belgien

Die Abstimmungen für das allgemeine Wahlrecht haben, wie gestern schon telegraphisch mitgetheilt worden ist, einen ersten Charakter angenommen. Außer den mitgezählten Zusammensätzen zwischen Demokraten und Polizei in Brüssel und Gent fanden auch in Antwerpen solche statt. Auch hier wartete gleichfalls eine Schaar von Sozialisten am Bahnhof auf die Abgeordneten mit Schimpfworten; die Wenge geistig mehrmals mit der Polizei zusammen, ohne dass ernste Verwundungen vorgekommen wären.

Fremdenwahlstellung. In der Volksversammlung, die am Dienstag aus Anlass der Wahlrechtsbewegung im Volkshause in Brüssel stattfand, waren einige spanische republikanische Deputierte anwesend. Das genügte der Polizei, um dieselben auszuweisen. Am Mittwoch Abend riefen die Spanier nach Paris ab. Eine aus Sozialisten bestehende Volksmenge, der eine rote Fahne vorangetragen wurde, begleitete sie zum Südbahnhofe und gab bei der Abfahrt Beifall. In demselben Augenblick verließ der König, der aus Spanien zurückkehrte, den Bahnhof. Die Sozialisten drängten sich an das Automobil des Königs und schwantten die rohe Fahne unter Hochrufen auf das allgemeine Wahlrecht. Es fanden keine Verhaftungen statt. — In der Abgeordnetenkammer interpellierte

der Sozialist zumuntern die Regierung darob und gezeigt die Auswirkung als eine Handlungswelt, die allen Gesetzen der Gerechtigkeit widerstehe. Die Regierung bereitet sich vor, den Demokratien für das allgemeine Wahlrecht mit Waffengewalt zu begegnen. Der Kriegsminister ordnete die Einberufung der Jahrgänge 1888 und 1889 und der Milizen der 14. Linienregimenter, des 1. und 2. Infanterie- regiments zu Fuß, sowie des Jahrgangs 1898 des Gardeinfanterie- und Grenadierregiments und der Verwaltungstruppen an. Die Genannten haben sich unverzüglich zu ihren Truppensstellen zu begeben. Ebenso haben sämtliche Gendarmerie-Brigaden sich marschbereit zu halten.

#### Dänemark.

Eine Ministerial scheint in Dänemark die Angelegenheit, betreffend den Verlauf der west- indischen Inseln, hervorzuheben zu wollen. Der Kronprinz "Sia" wird dazu aus Kopenhagen geschrieben: "Das Landsting, das immer gegen den Verlauf gestimmt gewesen ist, hat über die Frage in mehreren geheimen Sitzungen verhandelt, und das Resultat scheint zu sein, daß die erste Kammer mit großer Majorität — 37 gegen 25 — den Verkaufsertrag abholen wird. Nicht nur die ganze Rechte, sondern auch die acht frondierenden Güterbesitzer, die sich von der Reichen getrennt haben, sollen beschlagnahmt haben, gegen den Druck zu stimmen. In diesen Fällen wird aber das Ministerium Drenger, das den Verlauf der Inseln dringend wünscht, genügt sein, zunächst und es soll auch bereits einen Belehrung in diesem Sinne gefaßt haben. Gleichzeitig droht die Regierungshandlung 'Politiken' der Rechten mit einem Hochverratsprozeß wegen der Auslieferung eines geheimen Staatsdokuments, nämlich einer Berichts des Agenten Christians. Die vorige Reaktionserklärung hatte demselben 10 Prozent der Verlustsumme zu Befriedungen versprochen und Christians batte jedem Mitglied des Kabinetts einen geheimen Bericht über das, was er angekündigt, erhalten, und dieses Dokument ist von Mitgliedern des Landstings an das Kongreßmitglied Nachod in Washington ausgeliefert worden, um gegen den Verlauf zu agieren. Dies könnte, meint das Blatt, unter gewissen Umständen als Hochverrat bestraft werden, und es wäre nicht zu verwundern, wenn die Amerikaner in ihrer Erachtung über diesen Vertrag die Inseln ganz einfach okkupieren, ohne den geringsten Versuch zu geben."

#### Norwegen.

Ein neuer Studentenunrest wird aus Norwegen gemeldet. Das dortige Gymnasium, in welchem seit letzter Zeit eine große Anzahl Studenten internirt war, ist von den Jüngsten in Brand gesetzt worden. Die Studenten hinderten die Aufruhr an den Hörsaalzimmern, sie wurden daher zu löscherlichen (?) Strafen verurtheilt. Die Besiedelung ist über diese Vorgänge sehr erregt.

Weiter meldet der "Regierungsbote", daß ein großer Thal der wegen Thelnahme an den Wohlauer Februarumrissen zu Gefängnisstrafe in Aichangel verurtheilten Personen im Postauer Gymnasium, wo sie sich noch befinden, sich wieder verhaftet und wiederholte die Disziplin verletzte. Da das Zusammensein so vieler Personen in einem Gymnasium während längerer Zeit keine wünschenswerte Folgen haben kann und um die einzelnen Gymnasiasten dem schlechten Einfluß der Weisen zu entziehen, beschloß der Rat, daß die Gefangenen nicht in Aichangel, sondern in kleinen Gruppen in den Göttingen verschiedenen Städten ihre Strafe verbüßen sollen. Durch dieselbe Regel erhält man auch, daß der römisch-katholische Bischof von Wilna, Konstantin, der zum Widerstand gegen kirchliche Verfolgungen der Regierung aufgefordert hatte, seines Amtes entzogen werden kann.

#### Italien.

Politische Gewaltthäufigkeiten. Unter dieser Spitznamen geht dem "Borodets" aus Rom über das Verhältnis der radikalen Parteien zu einander und die Kampfmittel eine Schärferung zu, die keineswegs unbekannt ist. Es heißt dort: Die schroff und fruchtlose Gegend der Romagna ist von Rassen von blutigen, von den politischen Kämpfen zwischen Republikanern und Sozialdemokraten heruntergewussten Gewaltthäugern besiedelt worden. Das schon von Natur aus heftigste und freisetzungsfähigste Volk der Romagna läßt sich um so leichter zu Gewaltthäuten verleiten, als es vom Altherum an seit unter der Herrschaft primitiver Häuser an deren blutigen Kämpfen zwischen Söldnern und Schäfern, Säuden und Süddänen teilnahm, und so an den grausamsten Parteikampf, an Verschwörungen und Blutgierigen gewohnt wurde. Auch unter der dieser traurigen Periode folgenden päpstlichen Herrschaft sonst während der Freiheitskämpfe Italiens dauerte dieser Schrecken fort. Die republikanische Propaganda schließlich, hat diese politisch Heftigkeiten in dämmern, und das Volk an politischer Sitten zu gewöhnen, schwärzt noch mehr die vorhandenen Instinkte. Die Propaganda der Sozialdemokratie verachtete hauptsächlich den Republikanen das Herrschertum zu entziehen und gleichzeitig unter den Arbeitern humanere Sitten zu verordnen. Diese Einschätzungen entflammten aber nur den Hass der Republikaner und es kam zu jener Zeit zu vielen blutigen Kämpfen zwischen den Sozialdemokraten und den Republikanern, die eine Reihe schrecklicher Verbrechen zur Folge hatten,

die mit einem Aufsehen erregenden Prozeß endigten, der, wie sich wohl noch viele erinnern werden, sich vor drei Jahren in Rom abwickelte. Es schien damals, als ob damit diese traurige Periode der politischen Kämpfe in der Romagna ihr Ende erreicht haben sollte, doch haben wir uns hierzu leider getäuscht. In den letzten Jahren hat die Propaganda der Sozialdemokratie große Fortschritte gemacht, hauptsächlich unter den Landarbeitern, Klein-Bürgern, Kleinbürgern und Handwerkern, und den Kleinern und Kleinsten blieben viele Anhänger entzogen. Sobald die Republikaner, die eben nicht an friedlichen Diskussionen glauben sind, bemerkten, daß sich ihre Reihen lichteten, eröffneten sie quer in ihren Zeitungen bestige Angriffe gegen die Sozialdemokratie und hauptsächlich gegen den Abgeordneten Ferri, der erklärt hatte, daß man in erster Linie an den proletarischen und erst in zweiter Linie an den formal-republikanischen Kämpfen denken sollte. So kam es, daß bei Feiertagen die oft vom Wein erhitzen Gemüther beider Parteien sich entzündeten und schließlich im Dunkel der Nacht in einigen Straßen wilde Verbündete ereigneten. Es jetzt sind und drei solcher traurigen Fälle bekannt, zwei in Rom und einer in Genua mit zwei Toten und verschiedenem gefährlichem Verwundeten. Jetzt endlich versuchen die republikanischen und Sozialdemokratischen in öffentlichen Versammlungen die aufgerührten Geister zu beruhigen. In diesen Fällen wird aber das Ministerium Drenger, das den Verlauf der Inseln dringend wünscht, genügt sein, zunächst und es soll auch bereits einen Belehrung in diesem Sinne gefaßt haben. Gleichzeitig droht die Regierungshandlung 'Politiken' der Rechten mit einem Hochverratsprozeß wegen der Auslieferung eines geheimen Staatsdokuments, nämlich einer Berichts des Agenten Christians. Die vorige Reaktionserklärung hatte demselben 10 Prozent der Verlustsumme zu Befriedigung versprochen und dieses Dokument ist von Mitgliedern des Landstings an das Kongreßmitglied Nachod in Washington ausgeliefert worden, um gegen den Verlauf zu agieren. Dies könnte, meint das Blatt, unter gewissen Umständen als Hochverrat bestraft werden, und es wäre nicht zu verwundern, wenn die Amerikaner in ihrer Erachtung über diesen Vertrag die Inseln ganz einfach okkupieren, ohne den geringsten Versuch zu geben."

#### China.

Zur Lage im "chinesischen Reich" wird gemeldet: In Peking wurde am 8. d. M. endlich der Mandchurien-Vertrag unterzeichnet. Innerhalb eines Zeitraums von drei Monaten soll in Weiterführung die Ratifizierung erfolgen. Aus dem Kabinett einer neuen Regierung über das, was er angekündigt, gekannt, und dieses Dokument ist von Mitgliedern des Landstings an das Kongreßmitglied Nachod in Washington ausgetragen worden, um gegen den Verlauf zu agieren. Dies könnte, meint das Blatt, unter gewissen Umständen als Hochverrat bestraft werden, und es wäre nicht zu verwundern, wenn die Amerikaner in ihrer Erachtung über diesen Vertrag die Inseln ganz einfach okkupieren, ohne den geringsten Versuch zu geben."

#### Utrika.

Vom südsüdostasiatischen Kriegshauplatz meldet Lord Rutherford, daß zu der Verstärkung über die Schlacht am Hartfusse zwischen dem General Rutherford und Delacox, noch 6 Todes und 49 Verwundete auf Seite der Engländer hinzugefügt werden müssen. Die Nachrichten aus Burenkreilen, daß die Engländer bei diesem Treffen eine Einheit von 250 Mann gehabt haben, soll sich also so gewiß bestätigt.

Zur Friedensbewegung wird der "Berliner Weltzeitung" aus Amsdorf geschrieben: Lord Wolseley begibt sich nach Südafrika, um auf Grund eigener Ausbildung dem König Edward entsprechende Vorschläge zu unterbreiten. Der Monarch ist sehr ungeduldig, daß die Unterhandlungen einen so spätpunktigen Vertrag nehmen und äußerte wiederholte, er würde schließlich den Zug herbei, an welchen die Friedensbefreiung definitiv zu Ende seien. Der Burenregierung zugegangene direkten Meldungen bestätigen, daß bis Ende März die Verlösung des Burenreiches vorzüglich und die gegenwärtige Lage für die Buren derart günstig ist, wie in den ersten Tagen der großen Burenstafe. In der Umgebung Rutherford's höchst angestiegen die Burenstafe.

König Edward kann seine Friedensbefreiung leicht befriedigen, indem er den unbefestigten Buren läßt, was ihnen kommt, ihre Unabhängigkeit. Ein anderes wird weder Wolseley noch Rose-

#### Parteinausrichten.

Ein wässriger Staat. Gleichwie in Altoma auch das Politizismus in Magdeburg den geplanten Platzierung unter den üblichen Autorendien verloren. Wenn die "gesetzliche Freiheit und Ordnung" durch einen Umgang am 1. Mai gefordert werden, so müssen diese Dinge in Preußen auf jede schwere Strafe stehen. Eine neue Frauen-Kapitalistische Broschüre hat jedoch die Buchhandlung Borowitz herausgegeben: Geistiges Proletariat. Frauenfrage und Sozialismus. Von Clara Zetkin. In dieser zwei Bogen starken Schrift erörtert die Verfasserin in ihrer populären und doch gründlichen Darstellungswise, die für das Bürgertum und die studirten Schichten aus der modernen Frauenbewegung sich ergebenden Probleme, ihre wirtschaftlichen und psychologischen Ursachen und den Weg zur Lösung. Um die Schrift, die noch einem von ihr gehaltenen Vortrage weiter aufgezeigt ist, übersichtlicher zu gestalten, hat Frau Zetkin den Stoff in fünf Abschnitte geteilt: 1. Die wichtigsten Ursachen des Erfolgs der bürgerlichen Familie; 2. Die moderne Frauenbewegung; 3. Die Stellung der Akademiker zur Frauenbewegung; 4. Die Wbung der Konflikte

durch den Sozialismus; 5. Die Befreiung der Freiheitlichkeit des Mannes durch den Sozialismus, und damit den agitatorischen Wert der Schrift erhöht, die jedenfalls der Fraueraffiliation gute Dienste leisten wird. Der Preis beträgt 25 Pf.

#### Soziales.

Das Gebäuderecht in Leipzig. Die "Gemeinsame Schule für alle" hat von der Stadt ein Bodenstück von 82 400 Quadratmeter erworben, um daraus im Gebäuderecht etwa 120 wohlfähige Hämmer in offener Bauweise mit Borgen, Turn- und Spielplätzen zu errichten. Das Gebäuderecht ist seitens der Stadt auf die Dauer von hundert Jahren gegen einen Gebäudung von jährlich 12 Pfennig für das Quadratmeter überlassen worden. Während dieser Zeit kann die Gesellschaft das Aktienkapital und die Hypotheken belassen tilgen. Nach Ablauf von 100 Jahren gegen sämtliche Gebäude ohne Entschädigung der Stadt über. In den letzten 50 Jahren ist die Stadt das Aufschlussrecht, um einer Bevölkerung der Häuser in den letzten Jahrzehnten vorzubeugen. Die Landes-Versicherung anhalt gewährt ein hypothekarisches Darlehen von 1200000 M. Der Gewinn der Gesellschaft darf 4 Prozent nicht übersteigen. Die Wohnungen sind vorschrifte für Familien, deren Haupt zum Kreise der "Beschäftigten" gehört, bestimmt. Eine Wohnung soll nur einer Familie oder Person dienen; Altermiete ist ohne Genehmigung der Landes-Versicherungsfanstalt nicht gestattet.

#### Gewerkschaftliches.

Die Berliner Gewerkschaftskommission hat ihren Jahresbericht für 1901 erlassen. Die 73 Gewerkschaften, die der Gewerkschaftskommission angegeschlossen sind, zählen 93 562 Mitglieder, gegen das Vorjahr ist ein Rückgang von 806 zu verzeichnen. Die Berliner Gewerkschaften haben sich somit trotz der gerade für Berlin sehr ungünstigen Arbeitsmarktlage auf der Höhe ihrer Mitgliedszahl gehalten. Besonders wertvoll ist es, daß die Metallarbeiter und Holzarbeiter, die mögl. am schwersten von der Krise betroffen wurden, einen Mitgliederzuwachs aufweisen. Die Metallarbeiter liegen von 20 000 auf 22 374 und die Holzarbeiter von 12 000 auf 18 000 Mitglieder. Der Kostenbericht der Kommission läßt sich in Einnahme und Ausgabe mit 115 962,80 M.

#### Aus Bild und Lied.

Baut, 10. April.

Der Maifesttag ist nun großherzigstens ante Peper geweiht worden, mit der Beschränkung, daß das Missfahren von rothen Fahnen imuge, sowie das Aufstellen solcher in den Häusern unterdrückt wird. Die Abreiseung des Amtes vor der rothen Farbe können wir wirklich nicht bezweifeln. Sollte es in seiner Fürsorgefähigkeit gar annehmen, daß es hier keine geht, welche an einer roten Fahne steht liegen, wie der Butler an einem roten Lappen, so dürfte das kaum unterschaffen, und wären wirklich einige Exemplare dieser Spezies vorhanden, so müßten sie sich eben darin schämen oder für den Tag Schenklauben anlegen, oder sich mit Geduld wappnen, wenn der Maifesttag durch die Straßen zieht. Wir Sozialdemokraten lassen ja auch in Geduld über und ergehen, wenn am Maifesttag zu Hunderten die Flaggen, wie die das Brot gezeigt sind, und vor den Augen wehen. Überzeugend erscheint es und ungerecht, daß Maifestomite oder den Brotkästler dafür verantwortlich machen zu wollen, wenn jemand auf seinem Haupf oder auf dem Hinterkopf eine Wohnung eine rote Fahne herausschlägt.

Die Großmutter der biehen höheren Mädchenschule handt heute Vormittag im Saale des "Schützenhofes" hierzuläßt statt. Außer dem Lehrkörper und den Schülerinnen hatten sich viele Elternherzen vor und auswärts, insbesondere Elternherzen von hier und auswärts, insbesondere Eltern, eingefunden. Die Feier wurde durch den Marsch der Priester aus "Albala", zu Gehör gebracht durch die Kapelle der zweiten Matrosenvision, eingeleitet. Alsdann folgte ein schönes Begrüßungsredigt, das von einer Schülerin in guter Rede dargebracht wurde. In dem hierauf folgenden Lehrantreden lebendigen Leben wurde fühlbarlich das verschiedenartige Wissen der Schule befunden. Nach einem Gesang hielt Herr Direktor Gerbrecht die Redete, in welcher er allen, die an dem Unternehmen mitgewillt haben, und denen, die demselben ihre Sympathie entgegenbringen dankte. Die Schule werde das in ihr gelehrte Vermögen zu rechtigen wissen. Die Liebe zur Schule müsse die neuwebende Kraft sein, mit welcher die schwere Aufgabe gestellt wird. Das gelte sowohl für Lehrkörper, wie für Schülerinnen und Eltern. Nach einem nochmaligen Gelänge und nachdem Herr Gerbrecht die Eltern und Interessenten zur Besichtigung der neuen Schule auf kommenden Sonntag eingeladen, hatte die Feier ihr Ende erreicht. In der Aula der Schule stand hierauf für die Schülerinnen eine Andacht statt. An der Schule wirkten: 1. Herr Direktor Gerbrecht, dessen Tätigkeit als Lehrer wir bereits früher gekennzeichnet haben. 2. Schulmeister Mus. Selbiger ist 5 Jahre in Paris und 6 Jahre in New York und lebt in Deutschland als Sprachlehrer thätig gewesen. 3. Hilf. Finkenzeller aus Stolp (Pommern). 4. Hilf. Reil aus Sachsen. 5. Hilf. Hoy aus Bremen. 6. Hilf. Mühlendorf aus Sandeshain.

7. Hilf. Uhde aus Groß Salze, bei Magdeburg. 8. Hilf. Müller aus Reichendorf i. d. Unterm. 9. Hilf. Turbie, früher Lehrerin einer Gewerbeschule für Mädchen und Mittelschulen befindet. Die Sprachlehrerinnen sind außerdem praktisch im Auslande thätig gewesen. Mit Eröffnung des Lehrerinnen-Seminars, welche am 1. Mai erfolgt, macht sich die Anstellung einer weiteren wissenschaftlich gebildeten Lehrkraft notwendig. Die Schule wird mit 10 Klassen, einschließlich zweier Parallelklassen, beginnen. Wie Herr Gerbrecht in seiner Redete betonte, waren zur Stunde 217 Anmeldungen erfolgt; doch sollen sich dieselben nach der Freiheitlichkeit um noch eine ganze Anzahl vermehrt haben. Man sieht, der Anfang ist ein guter. Wir wünschen der Schule das Beste.

Der Jahresbericht des Vorstandes der Fortbildungsschule für den Gemeinderat lautet: Der Vorstand der Fortbildungsschule besteht aus drei Gemeinderatsmitgliedern, den Herren Schähorn, Duben und Eggerichs, zwei Handwerksmeistern, den Herren Hansen und Marenberg, dem Kaufmann Herrn Aben und dem Seiter der Schule, Herrn Schulte-Wolfe. Der Vorstand hat im Laufe des Jahres 7 Studien abgeschlossen und wichtige Schriften für das Gedächtnis der Schule gefaßt. Ein entgegengesetztes Weile wurde von der Schule Baut, das zweitklassige Schulhaus an der Neuen Wilhelmshavener Straße zur Verfügung gestellt. Da die Schule nicht passend waren, wurden für die Schule praktische Schulfächer und Schule angeschafft. Um das Interesse für die Fortbildungsschule zu wecken, gaben der Gemeinderat und Herrn Dr. Webner, Leiter der Fortbildungsschule in Oldenbourg, für einen Vortrag im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterrichtsabend fand am 3. Oktober statt. Die Schule wurde am Anfang des Schuljahres von 117 Schüllingen besucht. Dieselben wurden im Rahmen und Deutsch in drei Klassen und im Zeichnen in vier Klassen verteilt. Da die Fortbildungsschule sich dem Beruflichen möglichst entsprechlich hat, so waren Schlosser, Bäcker, Barbier, Kaufmanns- und Schreiberberufe zur Theilnahme am Lehrenunterricht nicht geeignet. Es wurde diesen Schüllingen aber gewünscht, freiwillig am Lehrenunterricht teilzunehmen. Beide wurden im "Colosseum" über "Die Bedeutung der Fortbildungsschule für das praktische Leben." Am 1. Oktober fand die feierliche Eröffnung der Schule bei einer Theilnahme von ca. 100 Schüllingen statt. Der erste Unterricht





## Engl. Tüllgardinen.

Größte Auswahl zu sehr vortheilhaften Preisen, in neuen Zeichnungen, weiß und crème, an zwei Seiten mit Band eingefasst, Meter **20, 30, 40, 65, 80 bis 170 Pt.**

Englische Tüllgardinen in abgepackten Fenstern, weiß und crème, alle Preislagen.

Englische Tüllstores und Spachtelstores in prachtvollen Ausführungen.

## Buntgestickte Gardinen.

Buntgewebe Kongres- und Gaze-Vorhänge, Tüll- und bunte Blitrages, Kongres-Stoffe, Spachtel-Rousseaux, abgepackte Zugvorhänge etc. etc.

# WULFS

Kaufhaus  
J. Margoniner & Co.

## Kinderwagen

in großer Auswahl eingetroffen.  
Stück 14,50, 19,50, 26, 34,50 Mark.

Mit Gummirädern  
Stück 24,50, 32 bis . . . . . 60 Mark.

## Sportwagen

Stück 4,65 bis 25 M.

Nur gegen Baarzahlung, deshalb  
billigste Preise am Platze.

**G. Schimilowitsch, Neue Straße 8.**

**80|82 cm**

## Karrirte Bettzeug

in hübschen waschenen Mustern und  
guter Qualität

**Meter 25 Pfennig.**

**Zu verkaufen**  
ein eins. Kleiderschrank, eine ei-  
gen Stuhle, nebst den woll. Decken  
und Wäsche. Auskunft ertheilt  
Frau **Geißler**, Wilhelmshaven,  
Börsenstraße 10.

**Guter bürgerlicher**  
**Mittagstisch und Abendbrot**  
wird gegeben.  
**Bant, Neue Wilhelmsh. Str. 10**

**Betten-, Wäsche- und Aussteuer-Geschäft kommt!**

**Warten Sie mit E Ihren Aufträgen!**

## Petroleumkocher

Nur bestes Fabrikat.

Zweiflammig . . . . .	1,85, 2,90, 3,45 M.
Dreiflammig . . . . .	2,45, 3,95, 4,95 M.
Vierflammig . . . . .	7,45, 8,50 M.
Siebenflammig . . . . .	10,50, 10,85 M.
Hochöpf und Kessel zu bekannt billigen Preisen.	

## Gebr. Fränkel

Märkstr. 24. Bismarckstr. 6.

## Betten! Betten!

in Gegenwart der werthen Käufer gefüllt, liefern in  
guter Ausführung sehr preiswert.

Einen grossen Posten **Betttücher** aus gutem Leinen,  
2 1/4 Meter lang, gesäumt, pr. St. 1,90 u. 2,10 Mk.

**Gardinen**, weiß u. crème, in schönen neuen Mustern,  
große Auswahl, billige Preise.

**J. H. Frerichs, Neubremen,**  
Ecke Börsen- u. Mittelstrasse.

**Bürger-Verein Neubremen.**

Sonnabend den 12. April,  
Abends 8 1/2 Uhr:

**Monats-Versammlung**

im Lokal des Herrn **Saake**,  
„Bürger Halle“, früher „Rochholz“.

Tagesordnung: —

1. Bericht des Beiträger.

2. Aufnahme neuer Mitglieder.

3. Rechnung vom 1. Quartal.

4. Kommunale Angelegenheiten.

5. Verschiedenes.

Da die Tagesordnung besonders

wichtig ist, wird um zahlreichen Besuch

gebeten.

**Der Vorstand.**

**Gemeins. Ortskrankenkasse**

der vereinigten Gewerke  
von Wilhelmshaven, Bant, Duyens,  
Ruende.

Dienstag den 15. April d. J.,

Abends 8 1/2 Uhr:

**General-Versammlung**

in **Weyers Restaurant**, Wilh.,  
Wahlstraße.

Tagesordnung: —

1. Bericht des Vorstandes.

2. Abnahme der Jahresrechnung.

3. Verschiedenes.

Die Beiterter zur Generalversammlung

werden hierzu freudig eingeladen.

**Der Vorstand.**

**Gemeins. Ortskrankenkasse**

der Schuhmacher  
von Wilhelmshaven, Bant, Ruende  
und Duyens.

Den Mitgliedern hiermit zur Kenntnis,  
dass in

**Kosten-Angelegenheiten**

der Kosten täglich von 12 bis 1 Uhr

Mittags und Abends von 6 bis 7 Uhr

zu sprechen ist.

**Der Vorstand.**

**Verein ehemal. Seeleute.**

Sonnabend, 12. April d. J.,

Abends 8 1/2 Uhr:

**General-Versammlung**

bei **C. Sadewasser**.

Der wichtigste Tagesordnung halber  
ist das Erheben sämtlicher Mitglieder

**Der Vorstand.**

**Danksagung.**

Für die vielen Beweise herzlichster  
Anerkennung bei dem Hinterbleiben sowie  
bei der Beerdigung unseres so threnen  
Geschäftsmannen sagen wir Allen, insbesondere allen Denjenigen, welche ihm  
die letzte Ehre erweilen und sein Grab  
mit Kränzen schmücken, unseres herzlichsten Dank.

Bant, den 10. April 1902.

Im Namen der Hinterbliebenen:

**Familie Halmeland.**

Hierzu eine Beilage.

**Begräbnisskasse der Maurer**  
in Wilhelmshaven u. Umgegend.

Sonntag, 13. April d. J.,

Rathm. 3 Uhr:

**Ernst Jos. Herbermann**  
Tonndieck.

**C. Karstadt, Herford.**

Naturheilsprachen

für offene Brusthäuden,  
Krampfader-Geschwüre  
und Hautkrankheiten.

Reine Verarbeitung, langjährige  
 Erfahrung. — Komme zeitweise nach  
Varel und Wilhelmshaven. An-  
fragen erbeten.

**Zu verkaufen**

in Bützlopha, 1 Ruh.-Schwanen,  
ein Sparbüch, 1 Küchenkranz.

**Schwarzstein** Bant, Alte Wilhelmsh.  
havener Straße 10, 1. Türt.

**Billig zu verkaufen**

ein grb. Küchenkranz,  
eine neue Kommode,

eine neue Schallplatte.

**Hugo Geopen**, Neude.

Landesbibliothek Oldenburg



## J. Egberts

Bismarckstraße 52.

Großes Lager sämtlicher Haus- und Küchengeräthe, als:

Inoxidirte, emallirte und nikkelplattierte Kochgeschirre.

### Alle Sorten Lampen

Waschmaschinen

Wringmaschinen

Zeugrollen

Plättbretter

Glanzplättchen

Kohlenplättchen.

Messer und Gabeln, Küchenwaagen, Brod- schneidemaschinen, Kartoffelreibemaschinen &c.

Petroleum-Kochmaschinen enorm billig.

Holzwaren, Bürstenwaren,

Korbwaren, Matten.

Größe Auswahl! Billigste Preise!

Beste Qualität!

### Reiners Möbel-Magazin,

Kieler Straße 76

empfiehlt komplete Zimmer-Einrichtungen sowie Ergänzungsmöbel zu billigen gesetzten Preisen.

## Geistiges Proletariat

### Frauenfrage und Sozialismus.

Ein Vortrag von Clara Zetkin.

Diese lehrreiche Broschüre ist zum Preise von 25 Pf. zu beziehen durch

G. Buddenbergs Buchhandlung u. Buchbinderei,  
Theilenstraße 18, beim Friedrichshof.

### Photographisches Atelier Aug. Iwersen

Wilhelmshaven, Marktstr. 34,

Stadtteil Elßah, Eing. Bahnhofstr., gegenüber dem Bahnhofshotel. Größtes und modernstes Atelier am Platze. — Saubere Arbeit.

Spezialität: Große Vereinsgruppen im Atelier.

## Kinderwagen



In solider, moderner Ausführung zu billigsten Preisen bei

Hinrichs & Frerichs, Bant.

### Ein komplet eingerichtetes Cigarren-Geschäft

verbunden mit Kurz- und Papierwaren, mit fester Handelskraft, ist anderweitiger Unternehmungen halber sehr preiswert zu verkaufen. Dasselbe eignet sich für einen jungen verheiratheten Mann sehr gut als Nebenbeschäftigung. Laden nebst Wohnung können nach Belieben angetreten werden.

Wo, sagt die Exped. d. Blätter oder ges. Österken unter W. G. H. 2 daselbst erbeten.

Drucksachen aller Art werden in modernster Ausführung rasch und billig angefertigt in der Buchdruckerei von Paul Hug & Co.

## Die Hütte. Zeitschrift für das Volk und seine Jugend.

Dieselbe erscheint in Heften mit festem Umschlag und einer Kunstablage monatlich zweimal; das Heft kostet 25 Pf. Zu bezahlen durch G. Buddenbergs Buchhandlung, Theilenstraße, beim Friedrichshof. Bestellungen nimmt auch die Exped. d. Bl. entgegen.

### Bekanntmachung.

Der Beschluss des Gemeinderaths vom 8. d. Mts., Erörterung des Statutes der Gemeinde Bant vom 23. September 1901, die Fortbildungsschule mit obligatorischem Charakter für Handwerkslehringe in der Gemeinde Bant betr. wird in Gemäßheit § 27 der revidirten Gemeinde-Ordnung von heute bis zum 24. d. Mts. im Gemeinde-Bureau öffentlich ausliegen.

Die Gemeindebürger werden aufgefordert, ihre Ansicht über diesen Beschluss innerhalb der vorgedachten Frist im Gemeinde-Bureau abzugeben.

Bant, den 9. April 1902.

### Der Gemeindevorsteher.

Meen h.

### Bekanntmachung.

Das Statut der Gemeinde Bant vom 19. Mai d. J., betreffend das Hundewesen in der Gemeinde Bant, wird von 10. bis 25. d. Mts. im Gemeinde-Bureau öffentlich ausliegen.

Bant, den 9. April 1902.

### Der Gemeindevorsteher.

Meen h.

### Bekanntmachung.

Herr Herm. Ehler hierelbst hat mich beauftragt, das ihm gehörige, hier Auguststraße 11 belegene

### Wohnhaus

bestehend aus 6 Wohnungen, zum beliebigen Antritt zu verkaufen. Kauflebhaber wollen sich baldigst bei mir einfinden.

Hoppen, den 7. April 1902.

H. P. Harms,  
Auktionator.



### Verzinkte Draht-Geslechte

in allen Welten, Höhen und Stärken vorrätig.

### J. Egberts

Bismarckstraße 52.

### Eine complete Senfmühle

mit Söpfe für Weidekasten habe billig zu verkaufen.

H. Begemann,

Roentzstraße.

### Schönes Kalbfleisch

per Pf. 50 u. 55 Pf.  
empfiehlt

Gottfr. Winter,

Neubremen.

Am billigsten kaufen Sie gute haltbare Sohlen

### J. Herberman

Neubremen.

Garantierte Haushaltspf. 55 Pf.

Syrop, hellfarb. Pf. 20 Pf.

Gedrehter Glanzflock. Pf. 90 Pf.

Suppengrün. Pf. 90 Pf.

Beutes Weizenmehl. Pf. 13 Pf.

Kartoffelmehl. Pf. 15 Pf. 5 Pf. Pf. 60 Pf.

Knoers Darmflock. Pfad. 25 Pf. zwei Pfad. 45 Pf.

Reches Schmalz. Pf. 60 Pf.

Nomen-Schmalz. Pf. 80 Pf.

La. Rinderfett. Pf. 45 Pf.

Schweinefettfleisch. Pf. 35 Pf.

Durchwasch. Spic. Pf. 85 Pf. Pf. 80 Pf.

Grüne Erdbe. weißdurch. Pf. 15 Pf.

Grüne Goldber. Pf. 15 Pf.

Weisse Erdbe. Pf. 15 Pf.

Gefüllte Victoria-Erdbe. Pf. 18 Pf.

Häfergrütze. Pf. 15 Pf.

Häferkloß. Pf. 20 Pf.

Hefeteigpuder. Pf. 32 Pf.

Butzucker. Pf. 34 Pf.

Blümelklauder. Pf. 34 Pf.

Rundklauder. Pf. 45 Pf.

Wiescher u. Döllers Kaffeebohnen. Dof. 25 Pf.

La. Embener Kaffeeringe. St. 5 Pf.

sowie sämlich nicht angeführten Kolonialwaren empfiehlt zu den allerbilligsten Preisen

### Kaffee-Haus vor Upjever.

Sonntag den 13. April:

## Grosser Ball

worzu freundlich einlädt  
Frau Grönwold,  
Rahden.

### Kallenbüschchen.

Sonntag, 13. April:

## Grosser Ball.

Hierzu lädt freundlich ein  
Joh. Strathmann.

### Das An- und Verkaufsgeschäft von

## W. Jordan

4 Tondeich 4

empfiehlt sich zum An- und Verkauf von neuen und getragenen Kleidungsstücken, Möbeln, Bettw. Fahrräder, sowie Zubehörthilfen, Nähmaschinen, Uhren, Gold- und Silberlacken &c. &c.

### Wer

Zuhören zu streichen hat, streiche diese nur mit Chinolin-Abführharben, weil diese billiger und halbbar sind, wie alle anderen Harben.

### Tapeten

die neuesten Modelle und billigste Preise in allergrößter Auswahl am Platze.

### Linoleum

in glatt, Granit und Zalaid, Muster durch und durch, verglichen Sie bitte Preise mit andern. Sorsl. Verkäufe.

### Farben und Lacke

in sehr großer Auswahl und zu konkurrenzlosen Preisen in nur allerbesten Qualitäten.

### Ed. Pannbäcker,

Neue Wilhelmsh. Straße 39.

Frisches und ältestes

Spezial-Geschäft am Platze.

### Cigarren

in jeder Preislage empfiehlt

Georg Buddenberg

Buchhandlung und Buchbinderei

Theilenstraße 18, Ecke Milchstraße.

Wohlfriedenden

### Ofenlack

in Flaschen à 25 und 50 Pf. sowie

aufgewogen, empfiehlt

Rich. Lehmann,

Bismarckstraße 15, und Drogerie zum

Roten Kreuz in Bant.

### Gesucht

zum 1. Mai eine beigezte Haus-

bälterin für einen kleinen Haushalt

auf dem Lande.

Franz Hattfanger, Schindemauer,

Shortens.

### Varel.

Empfiehlt J. Flaschenbier,

36 Flaschen für 5 Pf. frei ins Haus.

Georg Wefer.



Rasse Schweine

(große und kleine)

zum Weiterfüttern halte siez z. Verkauf.

J. Hilmers, Neuende.

Am billigsten kaufen Sie gute haltbare Sohlen

## Sohlen

wie guten Sohlelederfall in der Verkaufshandlung von

B. F. Schmidt, Marktstraße 23

und in meiner Verkaufsstelle

L. Bruns, Berlin. Görlitzerstr. 33.

Gesucht auf sofort ein kräftiger

### Lehrling.

H. Dieckmann,  
Huf- und Wagenschmiede,  
Oldenburg i. Gr.